



Dialuna 25 di APRIL 2016 www.bondia.com Email: noticia@bondia.com Tel: 582-7800 Fax: 582-7044 1,50 Florin

*1 di juli MAA lo stop di existi como
departamento di Gobierno*
**Sr. Angelo Tromp nombra
como director
interino di Museo Arkeologico Aruba**



Lesa A3

Sra. Arminda “Vivi” Franken-Ruiz a despedi di MAA

Minister Oduber a elogia trabou di directora di Museo Arkeologico

ORANJESTAD – Diabierna den cuadro di apertura di exposicion “esta ‘Putchipu’u, El oficio de la palabra entre los Wayuu” tabata un ocasion special pa amigonan y coleganan di Museo Arkeologico por a dispidi y expresa gesto di aprecio y reconocimiento na sra. Arminda “Vivi” Frankel-Ruiz pa su 25 aña di servicio den Museo Arkeologico Aruba (MAA). E ultimo 9 añanan el a fungi como directora di MAA.



Den un esfera ameno, sra. Franken-Ruiz a bisa cu e ocasion aki no ta un despedida so sino un continuacion tambe. “Museo Arkeologico awe tardi ta habri su prome exposicion internacional y ami ta sigui un caminda nobo banda di museo, pero no den museo”, el a bisa.

El a resalta como un echo “special” di por a mira Su Excelencia, Gobernador sr. Fredis Refunjol, den e evento aki, ya cu 25 aña pasa e tabata e persona cu a sugeri pa e bay traha cu Museo Arkeologico. “Gobernador tabata totalmente corecto! E tabata un bendicion pa mi persona...”,

asina cu emocion sra. Franken-Ruiz a bisa.

Den su despedida como directora di MAA, el a gradicir tur e personanan cu no solamente a yuda su persona sino e museo.

Sra. Franken-Ruiz a bisa cu e ta hopi contento cu e persona cu lo ta su sucesor temporalmente, sr. Angelo Tromp lo asumi e funcion aki. E ta spera cu sr. Tromp lo por bira director permanente di MAA, ya cu e ta un persona cu e tin admiracion pe.

“Mi ta kere den su capacidad y mi ta kere cu e por hiba MAA na e siguiente nivel”, el a bisa. Na final el a pidi pa tur hende cuida nos herencia cultural.

Palabranan di elogio

Minister di Cultura, sr. Otmar Oduber a declara su satisfaccion pa e trabou cu MAA ta bin haciendo cu ta “cumpliendo cabalmente cu e meta cu tabatin”. El a elogia e trabou cu sra. Franken-Ruiz a desplega como directora di MAA ya cu den e caso aki e “tabata instrumental den esaki”.

El a bisa cu Franken-Ruiz su trabou ta hopi liga cu historia di MAA, ya cu e tambe a haci parti di e proceso di compra di edificio monumental “Ecury” na Schelpstraat, y



tambe di e proceso di renovacion cu ayudo di Union Europeo.

“Awe nochi nos kier tuma e momento special aki y historico pa dispidi naturalmente di dje”, e mandatario a bisa. Sra. Franken-Ruiz lo sigui te 1 di mei como directora di MAA y despues e lo sigui cu su retonan nobo sin kibra totalmente su relacion cu MAA.

Minister Oduber a bisa cu e ta contento “pasobra Vivi tambe ta contento ya cu e ta un paso cu e kier a tuma, un reto nobo den su bida”. El a agrega cu sra. Franken-Ruiz ta dispidi como directora di MAA, pero definitivamente nan ta bay yame hopi biaha mas pa su conseho, experiencia y asistencia pa e trabou cu ta bay tin. □



1 di juli MAA lo stop di existi como departamento di Gobierno

Sr. Angelo Tromp a keda nombra como director interino di Museo Arkeologico Aruba (MAA)

ORANJESTAD – Dia-bierna anochi hunto cu apertura di e prome exposicion internacional den Museo Arkeologico a tuma luga e acto di despedida di sra. Arminda Frankel-Ruiz, como directora di e museo aki. E lo traha te dia 1 di mei venidero.

Den su reemplazo a keda nombra como director interino, sr. Angelo Tromp kende den pasado a yega di traha cu e instituto aki. Minister di Cultura, sr. Otmar Oduber a laga sa cu sr. Tromp lo keda encarga di e museo pa un periodo di cinco luna ora cu lo wordo nombra e director oficial di MAA. Sr. Tromp ta gosa di tur aprecio y credibilidad pa keda nombra como proximo director permanente. “Mi ta sigur cu Angelo lo continua cu e bon trabou cu directora anterior a realisa”, el a bisa.

Ambtenaar cu experiencia

E mandatario a bisa cu un gran cantidad di hende a aplica pa e funcion aki, pero naturalmente e escogencia a bay



na momento cu nan a corda riba sr. Angelo Tromp. “Angelo ta un ambtenaar cu hopi aña di experiencia”, el a bisa. Sr. Tromp a forma parti di e Team di Maneho di departamento di Cultura den pasado. E mandatario a de-

clara cu e tin un relacion hopi di cerca cu sr. Tromp kende actualmente ta estableci na Hulanda realizando un tarea specifico. “Mi forbor deseo ta cu nos por convence Angelo. Den e caso aki tur su coleganan y henter e veld cu

tin e momento aki trahando cu mi pa nos por convence pa e por keda akinan y carga e reto aki como director...”, Minister Oduber a bisa. Sr. Tromp tin su tarea na Hulanda cu e ta bin realizando pa tur loke ta cultura. E mandatario a laga sa cu sr. Tromp ta un persona clave na Hulanda pa habri porta den mundo cultura pe. Tambe e ta su representante pa hiba diferente combersacion y negociacion pa su ministerio. Pa tal motivo el a haya e funcion di director di MAA temporalmente. El a bisa cu e nombramento di sr. Tromp a cay den bon tera cerca e empleadonan di MAA, ya cu e ta un persona conoci den museo caba.

Proceso di incorporacion

Igualmente e mandatario a laga sa cu sr. Tromp ta parti di e proceso di incorporacion Museo Arkeologico bou e mesun dak di e fundacion encarga cu e maneho di cinco museo na Aruba. Esaki lo tuma luga dia 1 di juli venidero caminda MAA ta stop di existi como un departamento di gobierno, y e ta bay cay bou e Fundacion

Museo Arubano (FMA) hunto cu Museo Historico y dos museo mas na San Nicolas. Minister Oduber a bisa cu empleadonan actual di MAA lo mantene nan status como empleado publico, ya esaki a keda palabra. Mientras tur otro hende cu ta dreña den FMA ya caba lo wordo emplea a base di contracto y no como empleado publico. Encuanto e status di e empleadonan di MAA, minister Oduber a laga sa cu fei casi un aña pasa nan a bin hibando un negociacion cu nan, y tambe pa splica nan e proceso cu ta wordo hiba di incorpora MAA bou e mesun dak di FMA. E mandatario a expresa cu e transicion lo tuma luga y e ta contento cu e director interino di MAA ta compromete e proceso aki. Durante e lunanan venidero sr. Tromp como esun encarga di MAA ta reporta su mes cerca Minister di Cultura y despues fei 1 di juli, e mester reporta cerca MFA. “Mi ta convenci cu dor cu nos a pone tur e museonan hunto un ta bay yuda otro den e desaroyo di profesionalisa y bira ainda mas independiente cada dia”, minister Oduber a bisa. □